



## Päätös melua aiheuttavasta tilapäisestä toiminnasta tehdyn ilmoituksen johdosta / Loviisa Powerboat Club ry

### Ilmoitus

Helikopterilennätyksiä on tarkoitus tehdä Loviisan rantatien puistossa Laivasillan pohjoispuolella Loviisa Fun Run moottorivenetapahtuman alun yhteydessä. Lennätyspaikka on puiston kävelytien ja meren välissä rantaviivan tuntumassa. Kartta ilmoituksen liitteenä.

Yleisöennätystä tarjotaan klo 9.00-11.40 välisenä aikana, jonka jälkeen videokuvausryhmä valmistuu kuvaamaan veneiden lähtöä satamasta klo 12.00. Helikopterilla lennetään satama-alueella, kuvataan klo 11.55 alkaen kunnes ensimmäiset veneet lähtevät reitti-ajolle viimeistään klo 12.15. Tämän jälkeen helikopteri poistuu Loviisan keskustan alueelta. Seuraavan kerran helikopteri laskeutuisi vielä kerran lennätyspaikalle noin klo 16.00 jättääkseen kuvausryhmän pois kyydistä. Reittiajon jälkeen ei enää lennätetä yleisöä, vaan helikopteri siirtyy Pyhtäälle.

Klo 9.00-11.40 välisenä aikana yleisöennätyskseen odotetaan hyvin väkeä, mutta ennakkoon on erittäin vaikeata ennustaa lentojen määrää. Yhden lennon pituus on noin 5 min, joten vaihtojen sekä tankkauksen huomioon ottaen lennätysajan puitteissa on mahdollista lentää maksimissaan noin 20 lentoa. Helikopteri on 4-paikkainen ja melutodistuksen (noise certificate) mukaan ylilentäessä helikopterin ääni on 80,9db. Melutodistus on ilmoituksen liitteenä.

Rotorway Oy:llä on Traficomien myöntämä AOC-lupa (Air Operator Certificate), joka on vaatimus maksavien matkustajien lentämiseen. Lupakopio myös ilmoituksen liitteenä.

Rotorwayn oma koulutettu maahenkilökunta vastaa lennätyspaikan turvallisuudesta. Maahenkilökunta saattaa matkustajat kyytiin turvallisesti sekä pitää huolen, ettei ulkopuolisia ole lennätysalueella. Turvallisuussuunnitelma sekä lisätiedot helikopterilennätyksestä on lähetetty tiedoksi myös pelastuslaitokselle ja poliisille.

### Asian käsittely:

Asia on tullut vireille 8.5. ja täydennetty ja tarkennettu 13.5.2024. Ilmoitus on ollut kuulutettuna 15.-21.5.2024 Loviisan kaupungin verkkosivuilla. Ilmoituksen johdosta ei ole tehty muistutuksia.

### Päätös ja sen perustelut

**Ympäristönsuojelutarkastaja tekee ilmoituksen johdosta päätöksen, jossa annetaan alla olevat määräykset (YSL 527/2014, 118, 122 §).**

**Helikopterilla toteutettavat yleisöennätyskset voidaan toteuttaa ilmoituksen ja päätöksen määräysten mukaisesti, vaikka päätös ei ole saanut lainvoiman. Päätöstä on noudatettava muutoksenhausta huolimatta, jollei valitusviranomainen toisin määrää.**

### Päätöksen perustelut:

Helikopterilentojen kesto aika on lyhyt eli kyse on tilapäisestä toiminnasta. Lentoja tehdään enintään noin 4 tuntia yhtenä päivänä.

Toiminnasta aiheutuvasta melusta ja tärinästä ei ennalta katsota aiheutuvan erityisen häiritsevää melua, mikäli noudatetaan ilmoituksen ja tämän päätöksen ehtoja.



Ympäristönsuojelulain 122 §:n mukaan ilmoituksen johdosta tehtävässä päätöksessä voidaan antaa tarpeellisia määräyksiä ympäristön pilaantumisen ehkäisemisestä ja toimintaan tarvittavasta tarkkailusta.

Suojaukset tankkauksen yhteydessä vähentävät haitta-aineiden joutumista maaperään.

Helikopterin nousun ja laskeutumisen aiheuttamasta melusta ei ole ennakoon tietoa. Melun mittaaminen on tarpeellinen toiminnan tarkkailemiseksi. Lentopaikka sijaitsee Loviisan kaupungin keskustassa asutuksen läheisyydessä. Kirjanpidolla varmistetaan lentokertojen määrä, ja saadaan kuva kokonaismeluhaitasta.

### Määräykset

**1. Yleisölennätyksiä saa suorittaa 8.6.2024 klo 9.00–12.00. Lisäksi helikopterilla saa suorittaa valokuvauslentoa Laivasillan alueella noin klo 12-12.30, sekä tehdä yhden laskun ja nousun noin klo 16.00.**

**2. Mahdollisten pölyhaittojen syntyminen on minimoitava lentopaikalla. Haitallista pölyämistä on tarvittaessa estettävä kastelemalla.**

**3. Helikopterin tankkauksen yhteydessä on käytettävä öljyä läpäisemätöntä huoltomattoa suojaamaan maaperää.**

**4. Toiminnanharjoittajan on mitattava melu helikopterin nousun ja laskun yhteydessä, kolmena erillisenä kertana**  
- 10-20 metrin päästä lentopaikasta  
- lähimmän asuintalon kohdalla.  
**Mittaustulokset on toimitettava ympäristönsuojeluviranomaiselle 14.6.2024 mennessä.**

**5. Lentokerroista, joka käsittää nousun ja laskun, on pidettävä kirjaa.**

**6. Helikopterilennoista on ilmoitettava etukäteen lähimmille naapureille ennen tapahtumapäivää. Naapureille on ilmoitettava lentojen kesto ja vastuussa olevan henkilön yhteystiedot (nimi, puhelinnumero).**

**7. Toiminnanharjoittajan on huolehdittava siitä, että tämän päätöksen määräykset ovat tiedossa lentopaikalla toimivalla henkilökunnalla.**

### Sovelletut oikeusohjeet

Ympäristönsuojelulaki (527/2014); 118, 122 §  
Valtioneuvoston asetus ympäristönsuojelusta (713/2014) 24, 26 §  
Valtioneuvoston päätös melun ohjearvoista (993/1992)

### Käsittelymaksu

Ilmoituksen käsittelystä peritään Loviisan kaupunginvaltuuston 10.2.2016 § 16 hyväksymän ja rakennus- ja ympäristölautakunnan 4.11.2021 § 19 päivitetyn ja 1.12.2021 voimaan tulleen taksan mukainen maksu. Maksun suuruus on 236 €.

### Valitusosoitus

Tähän päätökseen ja siitä perittävään käsittelymaksuun saa hakea muutosta valittamalla Vaasan hallinto-oikeudelle. Valitusosoitus on liitteenä.



Loviisan kaupunki

Ympäristönsuojelu

**PÄÄTÖS**

**23.05.2024**

**Meluilmoitus  
434-2024-3**

3 (3)

*Tämä päätös on allekirjoitettu järjestelmässä 23.5.2024.*

Maud Östman  
Ympäristönsuojelutarkastaja

<b>Liitteet</b>	ilmoitus liitteineen valitusosoitus
<b>Päätöksen tiedoksianto</b>	Loviisa Powerboat Club ry (sähköisesti)
<b>Tiedoksi</b>	Rakennus- ja ympäristölautakunta Julkisesti nähtävillä 27.5. – 3.7.2024

ILMOITUS MELUA JA TÄRINÄÄ AIHEUTTAVASTA  
TILAPÄISESTÄ TOIMINNASTA

(Ympäristönsuojelulaki 118 §)

(Viranomaisen täyttää) Diaarimerkintä	Viranomaisen yhteystiedot
Ilmoitus on tullut vireille	8, 5, 2024

1. ILMOITUSVELVOLLINEN

Ilmoitusvelvollisen nimi tai toimintaji	LOVISA POWERBOAT CLUB RY.
Lähiosoite	[REDACTED]
Postinumero ja postitoimipaikka	07900 LOVISA
Yhteyshenkilön nimi ja yhteystiedot (puhelin, sähköposti)	DANIEL TUURINEN, [REDACTED]
Laskutus	[REDACTED], 07900 LOVISA

2. AIHEUTTAMISPAIKKA

Osoite	LOVISA GASTBÄTSHAMN, SKEPPSBRON
<input checked="" type="checkbox"/> Sijainti on esitetty kartalla, liitteessä nro	

3. TOIMINTA

Rakentaminen	<input type="checkbox"/> louhinta <input type="checkbox"/> murskaus <input type="checkbox"/> paalutus <input type="checkbox"/> muu, mikä?
Tapahtuma	<input type="checkbox"/> ulkollmakonsertti <input checked="" type="checkbox"/> muu, mikä? HELIKOPTER FLYGNING

4. TOIMINNAN KESTO

Aloittamispäivä	8.6.2024 10.00 - 12.30 / (16.00 - 18.00)
Päätymispäivä	8.6.2024 alkaa klo 9.00, katso lisätiedot
Ma - pe (klo)	
La	
Su	

5. MELUPÄÄSTÖT

Koneet, laitteet tai toiminnot sekä niiden lukumäärä	1 KPL HELIKOPTERI (PIENI 4-PAIKKAINEN)
Melutaso 10 metrin päässä, dB(A)	80 - 90 db

6. MELUN JA TÄRINÄN LEVIÄMINEN

Häiriintyvät kohteet ympäristössä ja niiden etäisyys toimipaikalta	
Toiminnan vaikutus häiriintyvien kohteiden melutasoon, dB(A)	
<input type="checkbox"/> Liitteenä esitetään kartta toimipaikasta ja häiriintyvistä kohteista	

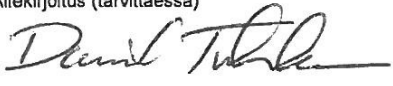
7. MELUN JA TÄRINÄN TORJUNTA JA SEURANTA

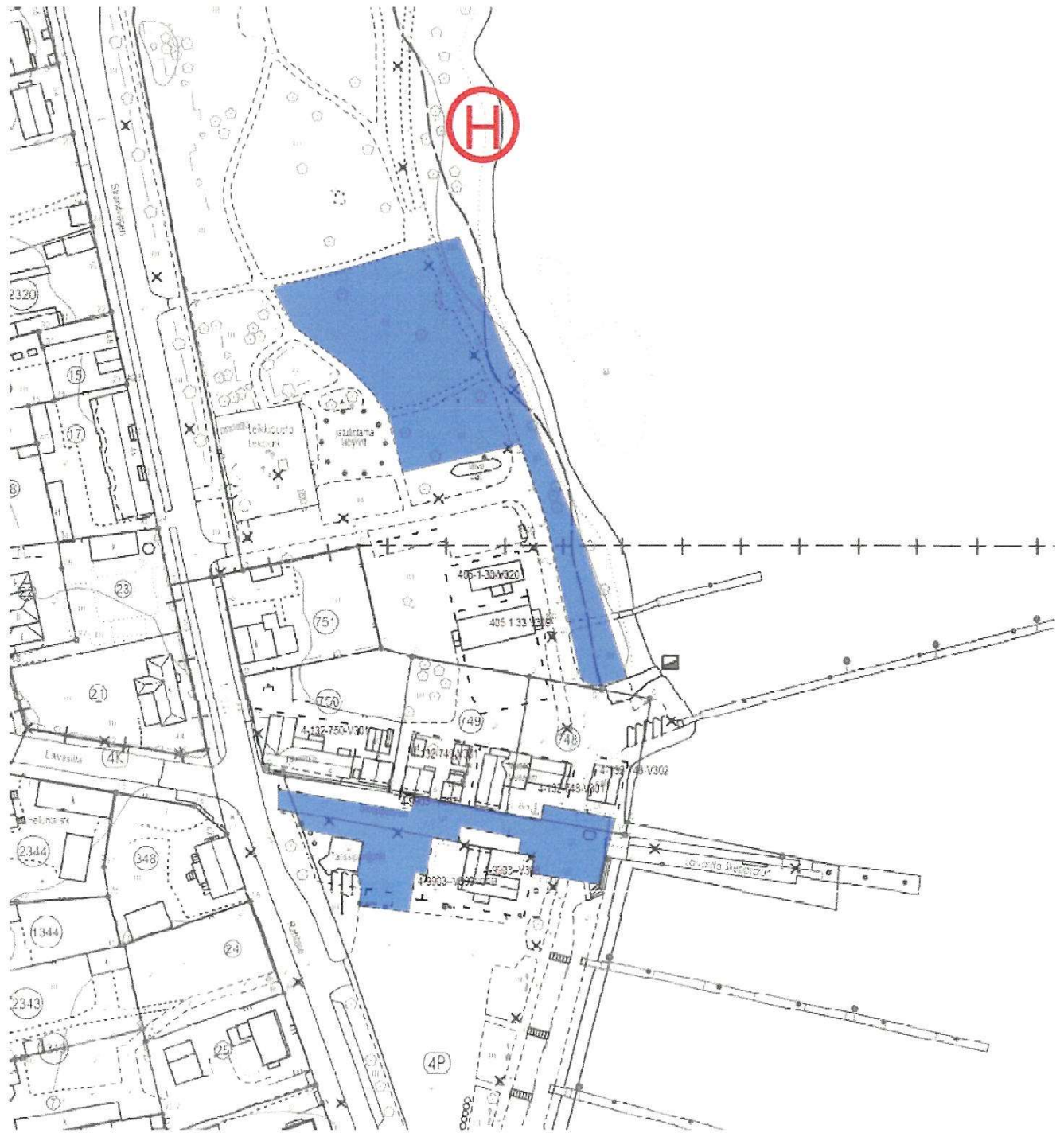
Torjuntatoimenpiteet	EI VAADI	
Melutilanteen seuranta	EI OLE	
Tiedottaminen	<input type="checkbox"/> talokohtainen	<input type="checkbox"/> huoneistokohtainen
		<input type="checkbox"/> porraskäytäväkohtainen
Tiedotteen jakelualueen laajuus ja katuosoitteet		

8. LISÄTIEDOT

Aineisto ja arviointimenetelmät, joihin tiedot perustuvat
<input type="checkbox"/> Liitteenä muita lisätietoja

9. ALLEKIRJOITUS

Paikka	Päivämäärä
LOVISA	22.4.2024
Allekirjoitus (tarvittaessa)	
	
DANIEL TIKANDER	
Nimen selvennys	





## Rotorway turvallisuussuunnitelma + lisätiedot helikopterilennätyksestä

Rotorway Helikopteripalvelut <info@rotorway.fi>

Vastaanottaja:Maud Östman

Kopio:aaro@rotorway.fi

ke 8.5.2024 17.21

Turvallisuussuunnitelma\_Loviisa.pdf

85 kt



Rotorway AOC ja OL.docx

775 kt



2 liitettä (860 kt)

Hei Maud,

Viitaten tämän päiväiseen puhelinkeskusteluun, ohessa lisätietoja Rotorwayn helikopterilennätystoiminnasta Loviisa Fun Run- venetapahtumassa sekä turvallisuussuunnitelma.

Helikopterilennätystä on tarkoitus tehdä Loviisan kivipuistossa/ rantatien puistossa venesataman lähistöllä. Lennätyspaikka olisi puiston kävelytien ja meren välissä rantaviivan tuntumassa.

Lennätysaikataulu on seuraavanlainen;

Yleisölen্নätystä tarjotaan klo 9.00-11.40 välisenä aikana, jonka jälkeen videokuvausryhmä valmistuu kuvaamaan veneiden lähtöä satamasta klo 12.00. Helikopterilla lennetään satama-alueella kuvausta 11.55 alkaen kunnes ensimmäiset veneet lähtevät reitti-ajolle viimeistään klo 12.15. Tämän jälkeen helikopteri poistuu Loviisan keskustan alueelta. Seuraavan kerran helikopteri laskeutuisi vielä kerran satamaan noin klo 16.00 jättääkseen kuvausryhmän pois kyydistä. Reittiajon jälkeen ei enään lennätetä yleisöä, vaan helikopteri siirtyy Pyhtäälle.

Klo 9.00-11.40 välisenä aikana yleisölen্নätykseen odotetaan toki hyvin väkeä, mutta tässä vaiheessa on erittäin vaikeata ennustaa lentojen määrää. Yhden lennon pituus on noin 5min, joten vaihtojen sekä tankkauksen huomioon ottaen lennätysajan puitteissa on mahdollista lentää maksimissaan noin 20 lentoa. Helikopterin melutodistuksen (noise certificate) mukaan ylilentäessä helikopterin ääni on 80,9db. Melutodistus myös liitteenä.

Yrityksellämme Rotorway Oy:llä on Traficommin myöntämä AOC-lupa (Air Operator Certificate) joka on vaatimus maksavien matkustajien lentämiseen. Lupakopio myös liitteenä.

Rotorwayn oma koulutettu maahenkilökunta vastaa lennätyspaikan turvallisuudesta. Maahenkilökunta saattaa matkustajat kyytiin turvallisesti sekä pitää huolen ettei ulkopuolisia ole lennätysalueella.

Tarkka lennätyspaikka rannassa selvinnee Daniel Tikanderin tekemästä maankäyttölupahakemuksesta.

Vastaan mielelläni lisäkysymyksiin helikopterilennätykseen liittyen.

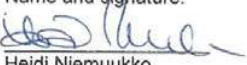
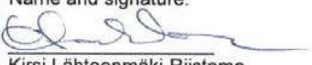


Turvallisuussuunnitelma sekä lisätiedot helikopterilennätyksestä lähetetty tiedoksi myös Pelastuslaitokselle ja Poliisille.

Lennoikkain terveisin,

Ron Bergman  
Rotorway  
+358400928012

**AIR OPERATOR CERTIFICATE**  
**(Approval schedule for air transport operators)**

<b>Types of operation:</b> Commercial air transport (CAT) <input checked="" type="checkbox"/> Passengers; <input checked="" type="checkbox"/> Cargo;		
<input type="checkbox"/> Other:		
	<b>Finland</b>	
	Finnish Transport Safety Agency	
AOC: FI.AOC.041	<b>Rotorway Oy</b>	Operational points of contact: attachment to this document
	Db:	Contact details, at which operational management can be contacted without undue delay, are listed in an attachment to this document.
	<b>Hirsalantie 235, FI-02420 JORVAS</b>	
	Telephone: +358500445447	
	Fax:	
	E-mail: info@rotorway.fi	
This certificate certifies that <b>Rotorway Oy</b> is authorised to perform commercial air operations, as defined in the attached operations specifications, in accordance with the operations manual, Annex IV to Regulation (EC) No 216/2008 and its Implementing Rules.		
Date of issue: 17.06.2015 Active from: 17.06.2015	Name and signature:  Heidi Niemuukko Head of Department	Name and signature:  Kirsi Lähteenmäki-Riistama Head of Unit

**ATTACHMENT to FI.AOC.041**

**(subject to the approved conditions in the operations manual)**

Issuing Authority: Finnish Transport Safety Agency (CAA Finland)

Telephone: +358 29 534 5000 Fax: +358 29 534 5095 E-mail: kirjaamo@trafi.fi

Certificate No: **FI.AOC.041**  
Organisation name: Rotorway Oy

Date of issue: 17.06.2015

Name and signature:



Kirsi Lähteenmäki-Riistama  
Head of Unit

Management	Name	Contact
<b>Required personnel</b>		
Accountable Manager	Henri Albert Müller	
Compliance Monitoring Manager	Päivi Maria Müller	
Safety Manager	Päivi Maria Müller	
Flight Operations Manager	Henri Albert Müller	
Crew Training Manager	Henri Albert Müller	
Ground Operations Manager	Henri Albert Müller	
Continuing Airworthiness Manager	Matti Juhani Aalto	

Operational point of contact without undue delay:  
+358500445447

## OPERATING LICENCE NO FI 1/2015

Operating licence holder: Rotorway Oy

Principal place of business of the operating licence holder: Jorvas, Finland

The operating licence holder is authorized to carry passengers and/or cargo for remuneration and/or hire.

This operating licence (B-licence) covers operations with aircraft of less than 10 tonnes maximum take-off mass and/or less than 20 seats.

This operating licence is granted according to the European Parliament and the Council Regulation (EC) No 1008/2008 of September 2008 on common rules for the operation of air services in the Community.

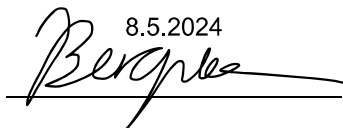
Helsinki, 17.06.2015

  
Heidi Niemuukko  
Head of Department

  
Kirsi Lähteenmäki-Riistama  
Head of Unit

## Turvallisuussuunnitelma Rotorway 2024

1. Tapahtuma: Loviisa Fun Run - venetapahtuma, Maisemalennätystä helikopterilla
  2. Aika 8.6.2024 Klo 9.00–13.00
  3. Järjestäjä: Rotorway Oy / Ron Bergman, Salmitie 3, 02430 Masala
  4. Sopimus: Daniel Tikander, Loviisa Fun Run 0442956089, loviisafunrun@gmail.com
  
  5. Kuvaus tapahtumasta: Helikopterilennätystä venetapahtuman alun yhteydessä + veneiden reittiajon kuvaus helikopterista.
  
  6. Osoite: Rantatie 50, 07900 Loviisa
  
  7. Lisätiedot: Vastaamme lennätyspaikan turvallisuudesta ja järjestyksestä. Huolehdimme että lennätyspaikka on ja pysyy turvallisena lentoonlähtöjä ja laskuja varten. Pidämme myös huolen siitä, ettei nousuja tai laskuja tehdä mahdollisten ihmismassojen yli. Lentoliput voi ostaa lennätyspaikalta Rotorwayn myyntihenkilöltä tai ennakkoon Rotorwayn verkkokaupasta. Lentoliput lunastetaan lentopaikalla, ja matkustajat tulevat maahenkilöiden saattamana helikopterin etukautta lähestyen kyytiin. Maahenkilöt auttavat myös turvavöiden ja kuulokkeiden kanssa, sekä sulkee ovet. Lennon jälkeen, maahenkilö avaa ovet ja saattaa matkustajat pois lentopaikalta.
  
  8. Alkusammutus: Alkusammutuskalusto löytyy tarvittaessa, 2 kg halon helikopterissa ja maahenkilöillä 2x 6kg käsisammuttimet sekä sammutuspeite.
  
  9. Tankkaus: Helikopteri tankataan jerryillä moottorin ollessa sammutettuna sekä asiakkaat poistettuna lennätyspaikalta. Alkusammutuskalusto on tankkauspaikalla.
  
  10. Turvallisuus lennoilla: Rotorway Oy:llä on Part CAT, ORO Air Operator Certificate no. Fi.AOC.041 lupa, joka on vaatimus lennätettäessä maksavia matkustajia. Luvan myöntää Traficom. Lupa takaa, että kopteri on valvotussa ympäristössä huoltojen osalta. Kopterit huolletaan 50 lentotunnin välein ilmailuviranomaisen hyväksymässä huolto-organisaatiossa, jolla on Traficomien myöntämä Part-145 huoltolupa kyseiseen helikopteriin.
- Lupa takaa myös sen, että vakuutukset, lentokelpoisuus ja osaaminen täyttää viranomaisen vaatimukset. Pilotilla tulee olla kaikki pakolliset koulutukset ja lupakirjat voimassa ja pilotti noudattaa yrityksen lentokäsikirjaa maisemalennätyksissä. Maahenkilöt ovat myös koulutettuja sekä omaavat riittävän kokemuksen tehtävään.
11. Vastuuhenkilöt: Ron Bergman 0400928012

8.5.2024  


Ron Bergman, Lentotoiminnan johtaja  
Rotorway Oy  
Salmitie 3, 02430 Masala

## VALTAKIRJA

Loviisa Powerboat Club (Y-3418135-6) on hakenut elinvoimakehittäjältä lupaa Loviisa Fun Run '24 - veneilytapahtuman järjestämiseksi Loviisan Laivasillalla ajalla 7.-9.6.2024 (elinvoimakehittäjä § 11/2024) ja siihen liittyvää alueen käyttölupaa trailerien säilyttämiseksi tapahtuman aikana (elinvoimakehittäjä § 5/2024). Tapahtumaan liittyy helikopterilentoja tapahtumakuvaamista ja asiakkaiden lennätystä varten. Helikopterilennätyksen ilmoitusmenettelystä päättävälle ympäristöviranomaiselle tulee toimittaa maanomistajan myöntämä lupa alueen käyttämiseksi väliaikaista helikopterin laskeutumista varten.

Toimija on tiedustellut alueen käyttölupaa maankäyttöinsinööriltä, joka antaa luvan kaupungin omistamilla alueilla suoritettaville toimenpiteille (hallintosäännön 36:n § 9. mom).

Valtuutus:

Tällä valtakirjalla Loviisan kaupunki (y-tunnus 0203263-9) antaa Loviisa Powerboat Club ry:lle (Y-3418135-6) luvan hakea tarvittavat viranomaisluvut ja suorittaa helikopterilla laskeutumista 8.6.2024 klo 9-18 välisenä aikana Loviisan kaupungin omistamalla kiinteistöllä 434-405-1-33 (Degerby). Alue on rantaan rajoittuvaa virkistysaluetta, kaavamerkintä VP. Luvan mukainen paikka on merkitty liitteenä olevaan karttaan punaisella ympyröidyllä H-kirjaimella ja toimija on todennut paikan päällä alueen soveltuvan edellä mainittuun käyttöön. Kaupungin puolesta alueen väliaikaiselle käytölle helikopterin laskeutumisalueena ei ole estettä.

Tapahtuman järjestäjä vastaa kaikista lupa-asioihin ja turvallisuusjärjestelyihin liittyvistä seikoista, jotka on määritelty ympäristöviranomaiselle toimitetussa turvallisuusasiakirjassa. Kaupungilla on oikeus tarvittaessa suorittaa katselmuksia ja antaa lisäohjeistusta alueen käyttöön liittyvissä seikoissa. Luvan saaja on kaupungille korvausvastuussa mahdollisista vahingoista, joita alueelle syntyy luvan mukaisesta tai siihen liittyvästä toiminnasta tai vahinkotapahtumasta. Tämä valtuutus on voimassa määrätylle ajankohdalle 8.6.2024 klo 9-18 vain tässä mainittua käyttötarkoitusta varten.

Hakija suorittaa kertakorvauksena tämän valtakirjan laatimisesta ja siihen liittyvästä selvitystyöstä elinkeino- ja infrastruktuurikeskuksen hinnaston mukaisen kahden tunnin asiantuntijatyötä vastaavan korvauksen, joka on 200,00 euroa. Korvaus maksetaan 14 päivän kuluessa tämän valtakirjan myöntämisestä kaupungin osoittamalle tilille.

Loviisassa  
13.5.2024

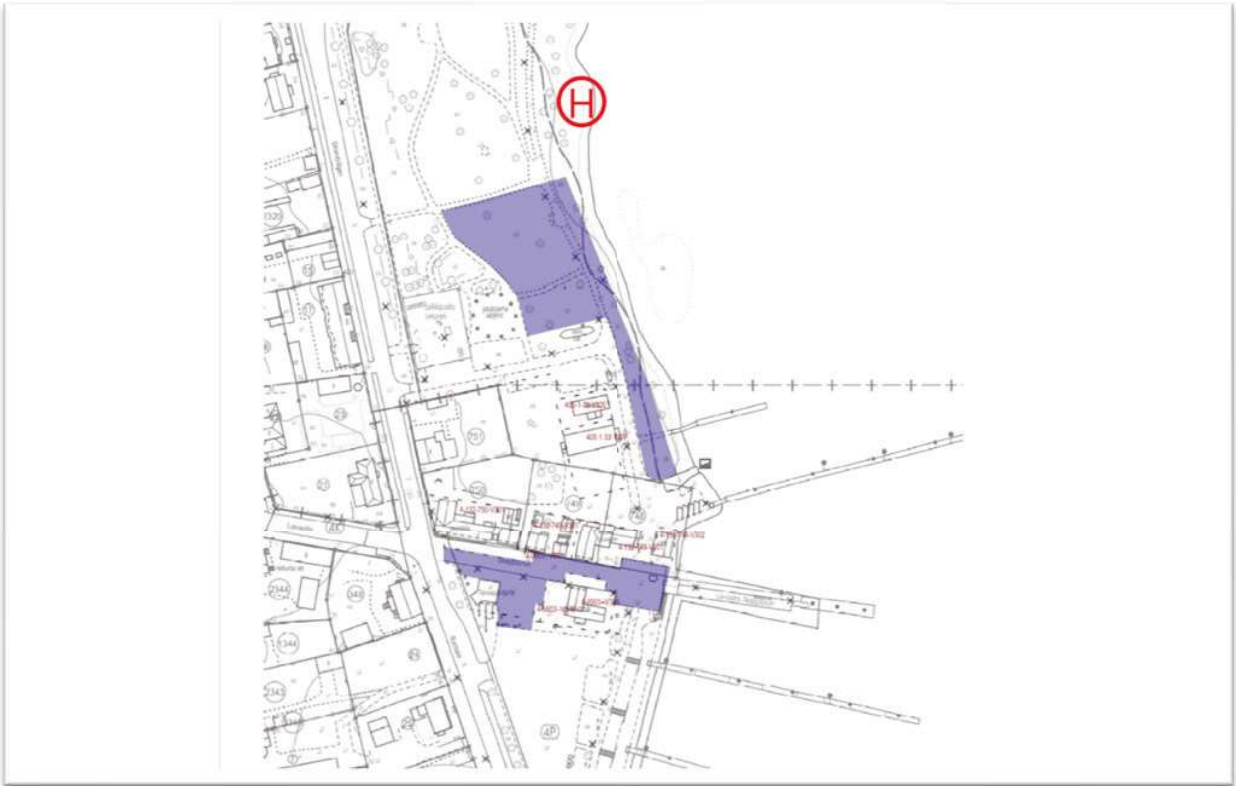


---

Antti Piippo  
Maankäyttöinsinööri  
Loviisan kaupunki (hallintosääntö 36 § 9. mom.)

LIITE 1.

Kartta



## VALITUSOSOITUS

### Valitusviranomainen

Tähän päätökseen haetaan muutosta Vaasan hallinto-oikeudelta. Asian käsittelystä perittävästä maksusta valitetaan samassa järjestyksessä kuin pääasiasta.

### Valitusaika

Valitus on toimitettava Vaasan hallinto-oikeuteen kolmenkymmenen (30) päivän kuluessa päätöksen tiedoksisaannista. Valitusaikaa laskettaessa tiedoksisaantipäivää ei oteta lukuun. Vastaanottajan katsotaan saaneen asiasta tiedon, jollei muuta näytetä, seitsemäntenä päivänä kirjeen lähettämisestä tai kuulutuksen julkaisemisesta viranomaisen verkkosivuilla. Käytettäessä tavallista sähköistä tiedoksiantoa asianosaisen katsotaan saaneen päätöksestä tiedon, jollei muuta näytetä, kolmantena päivänä viestin lähettämisestä. Jos valitusajan viimeinen päivä on pyhäpäivä, lauantai, itsenäisyyspäivä, vapunpäivä, jouluaatto tai juhannusaatto, valitusaika jatkuu vielä seuraavana arkipäivänä.

### Valituksen muoto ja sisältö

Valitus on tehtävä kirjallisesti. Myös sähköinen asiakirja täyttää vaatimuksen kirjallisesta muodosta.

Valituskirjelmässä on ilmoitettava

- valittajan nimi, asuinkunta, postiosoite ja puhelinnumero. Jos valitusviranomaisen päätös voidaan antaa tiedoksi sähköisenä viestinä, yhteystietona pyydetään ilmoittamaan myös sähköpostiosoite
- päätös, johon haetaan muutosta, miltä kohdin muutosta haetaan, mitä muutoksia vaaditaan tehtäväksi sekä
- perusteet miksi muutosta vaaditaan.

Valittajan tai hänen asiamiehensä on allekirjoitettava valituskirjelmä. Sähköistä asiakirjaa ei kuitenkaan tarvitse täydentää allekirjoituksella, jos asiakirjassa on tiedot lähettäjistä eikä asiakirjan alkuperäisyyttä tai eheyttä ole syytä epäillä. Jos ainoastaan asiamies on allekirjoittanut valituskirjelmän, siinä on mainittava myös tämän henkilön nimi, asuinkunta ja postiosoite.

Valituskirjelmään on liitettävä

- päätös, josta valitetaan, alkuperäisenä tai jäljennöksenä
- todistus siitä, minä päivänä päätös on annettu tiedoksi tai muu selvitys valitusajan alkamisesta
- asiakirjat, joihin valittaja vetoaa vaatimuksensa tueksi
- asiamiehen valtakirja

### Valituksen toimittaminen perille

Valituskirjelmä liitteineen on toimitettava Vaasan hallinto-oikeuteen viimeistään valitusajan viimeisenä päivänä ennen valitusviranomaisen aukioloajan päättymistä.

Käyntiosoite:	Korsholmanpuistikko 43, 4 krs., Vaasa
Postiosoite:	Vaasan hallinto-oikeus PL 204 65101 Vaasa
Sähköpostiosoite:	vaasa.hao@oikeus.fi
Faksi:	029 56 42760
Puhelinvaihe:	029 56 42611
Aukioloaika:	klo 8.00 - 16.15.

Valituksen voi tehdä myös hallinto- ja erityistuomioistuinten asiointipalvelussa osoitteessa <https://asiointi2.oikeus.fi/hallintotuomioistuimet>.

### Oikeudenkäyntimaksu

Hallinto-oikeus perii muutoksenhakuasian käsittelystä oikeudenkäyntimaksun. Maksuista säädetään tuomioistuinmaksulaissa (1455/2015).



## BESVÄRSANVISNING

### Besvärsmyndighet

I detta beslut söks ändring genom besvär till Vasa förvaltningsdomstol. Besvär över den avgift som tas ut för handläggningen av ärendet anförs i samma ordning som besvär över huvudsaken.

### Besvärstid

Besväret ska lämnas in till Vasa förvaltningsdomstol inom trettio (30) dagar från det att beslutet tagits emot. Dagen då beslutet tagits emot räknas inte med i besvärstiden. Mottagaren anses ha fått vetskap om saken på den sjunde dagen från det att brevet sänts eller på den sjunde dagen efter det att kungörelsen publicerats på myndighetens webbplats, ifall inget annat visas. Då vanlig elektronisk delgivning används, anses mottagaren ha fått vetskap om saken den tredje dagen efter att meddelandet sänts, om inte något annat visas. Om besvärstidens sista dag är helgdag, lördag, självständighetsdag, första maj, jul- eller midsommarafton, fortsätter besvärstiden ännu den första vardagen därefter.

### Besvärets form och innehåll

Besväret ska anföras skriftligt. Också elektroniska dokument uppfyller kravet på skriftlig form.

I besvärsskrivelsen skall meddelas

- ändringssökandens namn, boningskommun, postadress och telefonnummer. Om besvärsmyndighetens beslut får delges som ett elektroniskt meddelande ska också e-postadress uppges.
- det beslut i vilket ändring söks, till vilka delar ändring söks, vilka ändringar som påyrkas samt
- motiveringar till ändringsyrkandet.

Besvärsskrivelsen ska egenhändigt undertecknas av ändringssökanden eller av hans ombud. Ett elektroniskt dokument behöver ändå inte kompletteras med en underskrift, om dokumentet innehåller uppgifter om avsändaren och det inte finns anledning att betvivla dokumentet autenticitet och integritet. Om endast personens ombud undertecknat besvärsskrivelsen, ska också denna persons namn, boningskommun och postadress framgå.

Till besvärsskrivelsen ska bifogas

- beslutet i vilket ändring söks, i original eller kopia
- intyg över vilken dag beslutet har delgetts eller någon annan utredning över när besvärstiden har börjat
- handlingarna, vilka ändringssökanden hänvisar till som stöd för sitt yrkande
- ombudets fullmakt

### Inlämnandet av besvärsskrivelsen

Besvärsskrivelsen med bilagor ska lämnas in till Vasa förvaltningsdomstol senast under besvärstidens sista dag före utgången av besvärsmyndighetens öppethållningstid.

Besöksadress:	Korsholmsparken 43, 4 vån., Vasa
Postadress:	Vasa förvaltningsdomstol PB 204 65101 Vasa
E-postadress:	vaasa.hao@oikeus.fi
Fax:	029 56 42760
Telefonväxel:	029 56 42611
Öppettid:	8.00 – 16.15.

Besvär kan anföras även via förvaltnings- och specialdomstolarnas e-tjänst på adressen <https://asiointi2.oikeus.fi/hallintotuomioistuimet#/sv>.

### Rättegångskostnader

För behandling av ärende vid förvaltningsdomstol uppbärs av ändringssökanden en rättegångsavgift. Om avgiften stadgas i lagen om domstolsavgifter (1455/2015).